No. 2003/57

Tuesday, 25 March 2003

# Journal

## of the United Nations

## Programme of meetings and agenda

### Scheduled official meetings

**Tuesday, 25 March 2003**

## Security Council

10.30 a.m. . . . . Consultations of the whole (closed) . . . . . Consultations Room

Western Sahara (S/2003/341)

Other matters

## General Assembly

Fifty-seventh session

**Fifth Committee**

First part of the resumed session

10–1 p.m. . . . . Informal consultations (closed) . . . . . Conference Room 5

Informal consultations on agenda items 122 (Report of the Secretary-General on the activities of the Office of Internal Oversight Services: Annual report (A/57/451); Report of the Office of Internal Oversight Services on the management review of the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights (A/57/488); and Report of the Office of Internal Oversight Services on the investigation into sexual exploitation of refugees by aid workers in West Africa (A/57/465); 112 (Programme budget for the biennium 2002-3003: Information and communication technology strategy (A/57/620); and 117 (Scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations: Measures to encourage Member States in arrears to reduce and eventually pay their arrears (A/57/76))

3–6 p.m. . . . . Informal consultations (closed) . . . . . Conference Room 5

Informal consultations on agenda items 118 (Human resources management (A/57/293, A/57/276, A/57/30, A/57/469, A/56/512, A/56/512/Corr.1, A/57/414, A/C.5/56/L.7, A/C.5/57/L.3, A/56/227, A/57/126, A/C.5/56/3, A/56/701, A/C.5/56/CRP.1 and Add.1, A/56/846, A/56/816, A/56/834, A/57/16, A/57/310, A/57/469, A/55/451, A/56/7 (paras. 130-135), A/57/413, A/57/469, A/56/956, A/56/956/Add.1 and A/57/726)); 123 (Administration of justice at the United Nations (A/56/800, A/57/276, A/57/441, A/57/441/Add.1, A/57/736 and A/C.5/57/25)); and all outstanding issues

03-28356

# General Assembly

**Ad Hoc Committee on the Scope of Legal Protection under the Convention on the Safety of United Nations and Associated Personnel**
Second session

**Working Group of the Whole**

10 a.m.–1 p.m. . . . . 3rd meeting (closed) . . . . . Conference Room 1

3–6 p.m. . . . . 4th meeting (closed) . . . . . Conference Room 1

---

**Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions**

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

1. Joint Inspection Unit
2. Executive session on MONUC and UNAMSIL
3. Draft reports

---

**United Nations Commission on International Trade Law**

**Working Group on Transport Law**
Eleventh session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Open meeting . . . . . Conference Room 4

3–6 p.m. . . . . Open meeting . . . . . Conference Room 4

---

# Economic and Social Council

Organizational session

10 a.m. . . . . 6th meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

Adoption of the agenda and other organizational matters . . . . . [2]

Letter dated 28 February 2003 from the President of the Economic and Social Council to the Secretary-General (E/2003/12)

**Briefing on the functions and activities of the International Narcotics Control Board**

Morning[1]–12 noon .. . . . . Economic and Social Council Chamber

Briefing by the President of the International Narcotics Control Board, Dr. Philip Emafo, for all Economic and Social Council members on the functions and activities of the Board [The briefing will be chaired by the President of the Council, H.E. Mr. Gert Rosenthal (Guatemala). All delegations, United Nations staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.]

---

[1] Following the adjournment of the 6th meeting of the Economic and Social Council.

**Commission on the Status of Women**
Resumed forty-seventh session (resumed)

3 p.m. . . . . 15th meeting . . . . . Conference Room 2

1. Follow-up to the Fourth World Conference on Women and to the special session of the General Assembly entitled "Women 2000: gender equality, development and peace for the twenty-first century . . . . . [3]

   *Action on the draft agreed conclusions entitled "Women's human rights and elimination of all forms of violence against women and girls as defined in the Beijing Platform for Action and the outcome document of the twenty-third special session of the General Assembly"*

2. Adoption o the report of the Commission on its forty-seventh session (E/CN.6/2003/L.6) . . . . . [7]

3. Closure of the session

**Commission on the Status of Women**
Forty-eighth session

Afternoon[1]–6 p.m. . . 1st meeting . . . . . Conference Room 2

Election of officers

[1] Immediately following the conclusion of the forty-seventh session of the Commission.

---

**Commission on Sustainable Development**
Informal consultations

Informal consultations in preparation for the eleventh session of the Commission on Sustainable Development will be held *today*, 25 March 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 3. Representatives of Member States and other interested organizations are invited to attend.

## Other meetings

*The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.*

**Tuesday, 25 March 2003**

**Arab Group** *(on Sixth Committee matters)*

9–10 a.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

---

**JUSCANZ Group**

9–10 a.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room B

**Informal Briefing on Commodities and Rural Development (organized by the United Nations Conference on Trade and Development)**

9.30–11 a.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room D

In preparation for the high-level segment of the substantive session of the Economic and Social Council (30 June-2 July 2003) [Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of non-governmental organizations are invited to attend.]

---

**Group of 77** *(on the Commission on Population and Development issues; and on the integrated and coordinated follow-up to the outcomes of major United Nations conferences and summits in the economic and social fields)*

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 6

**Group of 77** *(on the integrated and coordinated follow-up to the outcomes of major United Nations conferences and summits in the economic and social fields)*

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room B

## Press conferences

*The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at www.un.org/News/ossg/conf.htm .*

**Tuesday, 25 March 2003**

*Room S-226*

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesman

## Forthcoming official meetings

**Wednesday, 26 March 2003**

# General Assembly

**Informal consultations on a draft resolution on the prevention of armed conflict**

Open-ended informal consultations devoted to the discussion of the draft resolution on the prevention of armed conflict, under agenda item 10, will be held on Wednesday, 26 March at 3 p.m. in Conference Room 2. These meetings will be chaired by the President of the General Assembly.

---

**Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People**

The 270th meeting of the Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of People will be held on Wednesday, 26 March 2003, at 10.30 a.m. in the Economic and Social Council Chamber.

**Ad Hoc Working Group on the Integrated and Coordinated Implementation of and Follow-up to the Outcomes of the Major United Nations Conferences and Summits in the Economic and Social Fields**

The Ad Hoc Working Group on the Integrated and Coordinated Implementation of and Follow-up to the Outcomes of the Major United Nations Conferences and Summits in the Economic and Social Fields will hold its next series of meetings from Thursday, 27 March, to Friday, 4 April 2003. The first meeting will convene on Thursday, 27 March, at 10 a.m. in Conference Room 2.

---

**Disarmament Commission**
2003 substantive session

The 2003 substantive session of the Disarmament Commission will be held from 31 March to 17 April 2003. The opening meeting will take place on Monday, 31 March, at 10 a.m. in Conference Room 4. The list of speakers will be open on Monday, 24 March (tel. 1 (212) 963-1901 or 963-2378). The updated version of the Chairman's Paper on the ways and means to achieve nuclear disarmament (WG.I/WP.1), issued in accordance with the request by the Commission in 2002, is now available with Mr. Timur Alasaniya, Secretary of the Disarmament Commission (tel. 1 (212) 963-5143).

---

**Ad Hoc Committee established by General Assembly Resolution 51/210 of 17 December 1996**
Seventh session

The seventh session of the Ad Hoc Committee established by General Assembly Resolution 51/210 of 17 December 1996 (Measures to eliminate international terrorism) will be held from 31 March to 2 April 2003. The opening meeting will take place on Monday, 31 March 2003, at 10 a.m. in Conference Room 1.

---

**Committee on Contributions**
Sixty-third session

The Committee on Contributions will hold its sixty-third session at Headquarters from 2 to 27 June 2003 to consider, *inter alia*, the scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations for the period 2004-2006.

Any Member States that wish to provide additional information for the Committee's work in this connection, or avail themselves of the provisions of General Assembly resolution 46/221 C, are invited to send related communications to the Committee. The Secretary of the Committee on Contributions can be contacted at room S-2770J (tel. 1 (212) 963-5866 or 963-5791; or fax 1 (212) 963-1943). In order to facilitate processing of such material, it is requested that it be submitted by 7 April 2003.

The attention of any Member States intending to request an exemption under Article 19 of the Charter of the United Nations is drawn to the provisions of General Assembly resolution 54/237 C in which the Assembly, *inter alia*, urges such Member States to provide the fullest possible supporting information. The Assembly also decided that requests for exemption under Article 19 must be submitted by Member States to the President of the General Assembly at least two weeks before the session of the Committee on Contributions, so as to ensure a complete review of the requests. In accordance with this provision, any such requests should be received by the President of the General Assembly no later than 19 May 2003. For further information, please contact the Secretary of the Committee on Contributions.

The Committee on Contributions will also be considering multi-year payment plans submitted pursuant to General Assembly resolution 57/4 B. Any Member States intending to submit such a plan are invited to contact the Secretary of the Committee on Contributions for further information.

# Economic and Social Council

Organizational session for 2003

The Economic and Social Council will hold elections to fill vacancies in the membership of its subsidiary bodies on 29 and 30 April 2003. In accordance with past practice, the Bureau of the Council has established a deadline for submission of candidatures at 6 p.m. on Thursday, 10 April 2003. Delegations wishing to propose candidates for election are kindly reminded to address their correspondence to the Secretary-General, with a copy to Ms. Nancy Beteta in the Economic and Social Council Affairs Division (room S-2950K; fax 1 (212) 963-5935). The Chairmen of the regional groups for the month of March are likewise kindly invited to advise the Secretariat of any endorsed candidates from their groups. A list of candidates for these elections will be available in the office of the Secretary of the Council (room S-2950), from Monday, 14 April 2003.

## Commission on Sustainable Development

Informal consultations

Informal consultations in preparation for the eleventh session of the Commission on Sustainable Development will be continue on Wednesday, 26 March 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2. Representatives of Member States and other interested organizations are invited to attend.

## Committee on Negotiations with Intergovernmental Agencies

The Committee on Negotiations with Intergovernmental Agencies, in accordance with Council resolutions 2002/24, will hold its 106th meeting (closed) on Wednesday, 26 March 2003, at 10 a.m. in Conference Room 6, to consider the draft relationship agreement between the United Nations and the World Tourism Organization.

## Commission on Population and Development

Thirty-sixth session

The thirty-sixth session of the Commission on Population and Development will be held from 31 March to 4 April 2003 at Headquarters. The first meeting will convene at 10 a.m. in Conference Room 3. The provisional annotated agenda is contained in document E/CN.9/2003/1 and the proposed organization of work for the session is contained in document E/CN.9/2003/L.1.

The speakers' list for the session is open. Delegations wishing to address the Commission are kindly requested to contact the Secretary, Ms. Vivian Pliner-Josephs (room S-2950E; tel. 1 (212) 963-5724; fax 1 (212) 963-5935; e-mail pliner-josephs@un.org). Delegations are likewise reminded to kindly submit the names of their representatives to the Secretary of the Commission.

## Other forthcoming meetings

*The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.*

**Group of 77** (*on the integrated and coordinated follow-up to the outcomes of major United Nations conferences and summits in the economic and social fields*)

There will be meetings of the Group of 77 (*on the integrated and coordinated follow-up to the outcomes of major United Nations conferences and summits in the economic and social fields*) on Wednesday, 26 March 2003, from 10.15 a.m. to 1 p.m. in Conference Room D, and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 6.

---

**UNITAR Workshop Series on Policy Awareness and Training in Information Technology**

The official launching ceremony of the Series on Policy Awareness and Training in Information Technology 2003 and the first high-level seminar of this year on "Policy Awareness and Security Issues in Information Technology", organized by the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR), will be held on Thursday, 27 March 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. The interactive seminar is primarily aimed at ambassadors and other diplomats. However, all interested staff members, as well as representatives of non-governmental organizations are welcome to attend. This programme is presented under the auspices of the ICT Task Force and the Working Group on Informatics, and implemented with the active participation and sponsorship of Intel Corporation. For further information, please contact the UNITAR office (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-9196).

---

**Informal Consultations on the forthcoming sessions of the Ad Hoc Committee established pursuant to General Assembly resolution 51/210 of 17 December 1996 and the Special Committee on the Charter of the United Nations and on the Strengthening the Role of the Organization**

There will be informal consultations regarding the forthcoming sessions of the Ad Hoc Committee established pursuant to General Assembly resolution 51/210 of 17 December 1996 and the Special Committee on the Charter of the United Nations and on the Strengthening the Role of the Organization, on Thursday, 27 March 2003, at 11 a.m. in Conference Room 6. The informal consultations will focus on such issues as composition of the Bureau, the organization of work and related procedural questions.

---

**Round Table Discussion on "Implementing the Millennium Development Goals: The Role of a Head of State and the UNDP Country Reports"**

There will be a round table discussion with the former President of Zambia, Dr. Kenneth Kaunda, together with the Principal Adviser and Group Leader of UNDP's Socio-Economic Development Group, Mr. Jan Vandemoortele, who will speak on UNDP programme of country reporting on the Millennium Development Goals, on Thursday, 27 March 2003, from 1.15 to 2.45 p.m. in Conference Room 8. The event is co-sponsored by the NGO Section, Department of Economic and Social Affairs, and the World Federation of United Nations Associations, together with the NGO Committee on Africa. Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

**Presentation of the Publication *Human Development in South Asia 2002 – Agriculture and Rural Development* (organized by the Human Development Report Office, UNDP)**

There will be a presentation and discussion of the publication *Human Development in South Asia 2002 – Agriculture and Rural Development*, organized by the Human Development Report Office, UNDP, on Friday, 28 March 2003, from 2 to 4 p.m. at the Hank Shannon Room (21st floor, DC-1). Ms. Khadija Haq, Director of the Mahbub ul Haq Human Development Centre, will present the findings and recommendations of the report. Ms. Sakiko Fukuda-Parr, Director, Human Development Report Office, UNDP, will moderate the event. Participants will be Mr. Hafiz Pasha, Director, UNDP Regional Bureau for Asia and the Pacific; Professor Pedro Sánchez, Director of Tropical Agriculture at the Earth Institute and Millennium Project Coordinator for the Task Force on Hunger; and Dr. Robert Herdt, Vice-President for Programs, Rockefeller Foundation. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend. For further information, please contact Ms. Carolina Den Bass (e-mail Carolina.denbaas@undp.org; tel. 1 (212) 906-5913).

---

**United Nations Development Programme Briefings**

There will be a briefing on the use of statistics on the Human Development Reports on Friday, 28 March 2003, from 10 a.m. to 12 noon in Conference Room 8. Interested delegations are invited to attend.

A briefing on "Women, War and Peace" will be held on Friday, 28 March 2003, from 3 to 5 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. Interested delegations are invited to attend.

---

**Informal Consultations on the 2003 Biennial Meeting of States (Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects)**

H.E. Ms. Kuniko Inoguchi, Permanent Representative of Japan to the Conference on Disarmament and Chairperson-designate of the first of the Biennial Meetings of States as stipulated in the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects, to consider the implementation of the Programme of Action at the national, regional and global levels, will chair informal consultations on the 2003 Biennial Meeting on Tuesday, 1 April 2003, from 1.15 pm to 3 p.m. in Conference Room 4. Representatives of Member States and other interested organizations are invited to attend. For further information, please contact Ms. Sharon O'Brien, Department for Disarmament Affairs (tel. 1 (212) 963-1467, fax 1 (212) 963-1121; e-mail: sobrien@un.org).

## Announcements

**Security Council**

### Daily informal briefings

As from Tuesday, 4 March 2003, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations in the Press Briefing Room (S-226).

### Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530.

## Summary of meetings

**Monday, 24 March 2003**

# General Assembly

**Ad Hoc Committee on the Scope of Legal Protection under the Convention on the Safety of United Nations and Associated Personnel**
Second session

3rd meeting

*Opening of the session*

The Vice-Chairperson, Mr. Marcelo Vázquez (Ecuador), opened the session of the Ad Hoc Committee.

*Election of officers*

The Ad Hoc Committee elected Mr. Christian Wenaweser (Liechtenstein) as Chairperson and Mr. Mahmoud Hmoud (Jordan) as Vice-Chairperson.

*Adoption of the agenda*

The Ad Hoc Committee adopted its agenda, as contained in document A/AC.264/L.4.

*Organization of work*

The Ad Hoc Committee adopted the work programme proposed by the Bureau. The Ad Hoc Committee agreed to meet as a Working Group of the Whole, as of Monday morning.

# General Assembly

### Committee on the Peaceful Uses of Outer Space

**Legal Subcommittee**
Forty-second session
United Nations Office atVienna

**Monday, 24 March 2003**

674th meeting

*Opening of the session and adoption of the agenda* . . . . . [1]

The provisional agenda (A/AC.105/C.2/L.237) was adopted.

*Statement by the Chairman* . . . . . [2]

The Chairman made an opening statement outlining the work of the Subcommittee.

*Organization of work*

The Subcommittee decided to invite the representatives of Costa Rica and Israel to participate in the session as observers.

The Subcommittee reestablished its working groups on item 4 (Status and application of the five United Nations treaties on outer space) under the chairmanship of Mr. Vassilios Cassapoglou (Greece), and on item 6 (a) (Matters relating to the definition and delimitation of outer space). Ms. Taous Feroukhi (Algeria) was elected to chair the working group on item 6 (a). The Subcommittee also agreed to establish a new working group on item 8 (Preliminary draft protocol on matters specific to space assets).

*General exchange of views* . . . . . [3]

The Subcommittee began its consideration of this item with statements by the representatives of Cuba (on behalf of the Group of Latin American and Caribbean Countries), Chile, Italy, the Islamic Republic of Iran, Peru, Brazil and Greece. The observers of the International Institute of Space Law (IISL), the International Astronautical Federation (IAF) and the European Space Agency (ESA) also made statements.

675th meeting

*General exchange of views* . . . . . [3]

The Subcommittee continued its consideration of this item with statements by the representatives of China, Japan and the Netherlands. The observer of the International Astronautical Federation (IAF) also made a statement.

*Status and application of the five United Nations treaties on outer space* . . . . . [4]

The Subcommittee began its consideration of this item with a statement by the representative of China.

---

### International Covenant on Civil and Political Rights

**Human Rights Committee**
Seventy-seventh session
United Nations Office at Geneva

2082nd meeting (closed) *Consideration of communications under the Optional Protocol to the Covenant* . . [11]

The Committee considered the item.

2083rd meeting

*Consideration of reports submitted by States parties under article 40 of the Covenant* [8]

The Committee considered the second periodic report of Mali.

## Signatures, Ratifications, etc.

**[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]**

*International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination. New York, 7 March 1966*

*Declaration under article 14 of the Convention:* Romania (21 March 2003)[1]

*International Coffee Agreement 2001. London, 28 September 2000*

*Accession:* Benin (21 March 2003)[1]

[1] Date of receipt of the relevant documents.

## Other announcements

**Women's International Forum**

There will be a meeting of the Women's International Forum *today*, 25 March 2003, from 11 a.m. to 12 noon in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. Prof. Joseph E. Stiglitz, Professor of Economics and Finance, Columbia University, will make a presentation on "Globalization and its Discontents".

**DPI/NGO Briefing**

This week, the topic of the DPI/NGO Briefing will be "Preparations for the World Summit on the Information Society". The briefing will be held on Thursday, 27 March 2003, from 10.30 to 11.30 a.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. The briefing will feature Mr. Ruedi Christen, Counsellor, Permanent Mission of Switzerland to the United Nations, Mr. Alain Clerc, Director, Civil Society Division, Executive Secretariat of the World Summit on Information Society, Ms. Thérèse Gastaut, Director, Strategic Communications Division, Department of Public Information, and Mr. Sergei Kambalov, Team Leader for the Secretariat of the United Nations Information and Communication Technologies Task Force. Members of permanent missions, Secretariat staff and the media are invited to attend. For further information, please contact Mr. Oleg Dzioubinski, NGO Section, Department of Public Information (tel. 1 (212) 963-1859).

**New United Nations Stamps**

On Friday, 28 March 2003, the United Nations Postal Administration (UNPA) will issue seven new definitive stamps to meet current and make-up postage rates. Details can be found in information circular ST/IC/2003/18.

**Web sites**

*President of the General Assembly*:
www.un.org/ga/president

*Presidency of the Security Council:*
www.un.org/Docs/sc/presidency

*Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:*
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

*Economic and Social Council*:
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

*Greek presidency of the European Union:*
www.greeceun.org
http://europa-eu-un.org

*Journal of the United Nations:*
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

## Daily list of documents issued at Headquarters

*With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on 24 March 2003.*

| *Symbol* | *Main title* |
|---|---|
| **General Assembly** | **Official Records** |
| | **Fifty-seventh session** |
| A/57/PV.45 | Meeting held on 8 November 2002, 3 p.m. [French] |
| A/57/PV.52 | Meeting held on 19 November 2002, 10 a.m. [French] |

| General Assembly | Documents |
|---|---|
| | **Fifty-seventh session** |
| A/RES/57/157 | *Item 22 (n)* — Cooperation between the United Nations and the Organization of American States [A C E F R S] |
| A/RES/57/160 | *Item 38* — The situation in Central America: procedures for the establishment of a firm and lasting peace and progress in fashioning a region of peace, freedom, democracy and development [A C E F R S] |
| A/RES/57/234 | *Item 109 (c)* — Question of human rights in Afghanistan [A C E F R S] |
| | **Fifty-eighth session** |
| A/58/6 (Sect. 6)* | Reissued for technical reasons [A C E F R S] |
| A/58/6 (Sect. 13) | Proposed programme of budget for the biennium 2004-2005 — Part IV — International cooperation for development — Section 13 — International Trade Centre UNCTAD/WTO (Programme 9 of the medium-term plan for the period 2002-2005) [A C E F R S] |
| A/58/68<br>S/2003/357 | *Item 36 of the preliminary* list — Consequences of the Iraqi occupation of and aggression against Kuwait — Letter dated 19 March 2003 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Malaysia to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S] |
| | **United Nations Commission on International Trade Law** |
| | **Working Group III (Transport Law)**<br>*Eleventh session* |
| A/CN.9/WG.III/WP.28 | Preparation of a draft instrument on the carriage of goods [by sea] — Compilation of replies to a questionnaire on door-to-door transport and additional comments by States and international organizations on the scope of the draft instrument — Note by the Secretariat [A C E F R S] |

| Security Council | Documents |
|---|---|
| S/2003/266 | Letter dated 3 March 2003 from the Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism addressed to the President of the Security Council [A C E F R S] |
| S/2003/271 | Letter dated 3 March 2003 from the Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism addressed to the President of the Security Council [A C E F R S] |
| S/2003/300 | Letter dated 6 March 2003 from the Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 661 (1990) concerning the situation between Iraq and Kuwait addressed to the President of the Security Council [A C E F R S] |
| S/2003/317 | Identical letters dated 11 March 2003 from the Permanent Representative of Iraq to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S] |
| S/2003/323 | Identical letters dated 15 March 2003 from the Permanent Representative of Iraq to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S] |

| | |
|---|---|
| S/2003/331 | Letter dated 3 March 2003 from the Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism addressed to the President of the Security Council [A C E F R S] |
| S/2003/344 | Letter dated 17 March 2003 from the Permanent Representative of South Africa to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S] |
| S/2003/350 | Letter dated 20 March 2003 from the Permanent Representative of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S] |
| S/2003/351 | Letter dated 20 March 2003 from the Permanent Representative of the United States of America to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S] |
| S/2003/352 | Letter dated 20 March 2003 from the Permanent Representative of Australia to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S] |
| A/58/68<br>S/2003/357 | Letter dated 19 March 2003 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Malaysia to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S] |
| S/2003/358 | Letter dated 21 March 2003 from the Permanent Representative of Iraq to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S] |

**Economic and Social Council**

**Documents**

**United Nations Forum on Forests**
*Third session*

| | |
|---|---|
| E/CN.18/2003/4 | *Item 4 (f) of the provisional agenda* — Common items for each session: monitoring, assessment and reporting — A format for voluntary reporting to the United Nations Forum on Forests at its third session — Note by the Secretariat [A C E F R S] |

**Secretariat**

| | |
|---|---|
| ST/IC/2003/18 | Information circular — First-day issue — 28 March 2003: new definitive stamps and postal stationary [E F (only)] |

**Communications to the Editor**

Material for inclusion in the Journal may be sent to room S-2370 (tel. 1 (212) 963-3888, 963-6771 and 963-6776; fax 1 (212) 963-4790; e-mail journal@un.org).

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2003/57

Mardi 25 mars 2003

# Journal

des Nations Unies

## Programme et ordre du jour des séances et des réunions

### Séances officielles prévues au calendrier

**Mardi 25 mars 2003**

## Conseil de sécurité

10 h 30 . . . . . Consultations plénières (privées) . . . . . Salle de consultations

Sahara occidental (S/2003/341)

Questions diverses

## Assemblée générale

Cinquante-septième session

**Cinquième Commission**

Première partie de la reprise de session

10 à 13 heures . . . . . Consultations officieuses (privées) . . . . . Salle de conférence 5

Consultations officieuses sur les points 122 (Rapport du Secrétaire général sur les activités du Bureau des services de contrôle interne : Rapport annuel (A/57/451); Rapport du Bureau des services de contrôle interne sur l'étude de la gestion du Haut Commissariat des Nations Unies aux droits de l'homme (A/57/488); et Rapport du Bureau des services de contrôle interne sur l'Enquête sur l'exploitation sexuelle de réfugiés du fait d'agents des services d'aide humanitaire en Afrique de l'Ouest (A/57/465)), 112 (Budget-programme de l'exercice biennal 2002-2003 : Stratégie en matière de technologies de l'information et de la communication (A/57/620)); et 117 (Barème des quotes-parts pour la répartition des dépenses de l'Organisation des Nations Unies : Mesures à prendre pour encourager les États Membres ayant des arriérés de paiement à en réduire le montant et, à terme, à les éliminer (A/57/76))

15 à 18 heures . . . . . Consultations officieuses (privées) . . . . . Salle de conférence 5

Consultations officieuses sur les points 118 (Gestions des ressources humaines (A/57/293, A/57/276, A/57/30, A/57/469, A/56/512, A/56/512/Corr.1, A/57/414, A/C.5/56/L.7, A/C.5/57/L.3, A/56/227, A/57/126, A/C.5/56/3, A/56/701, A/C.5/56/CRP.1 et Add.1, A/56/846, A/56/816, A/56/834, A/57/16, A/57/310, A/57/469, A/55/451, A/56/7 (par. 130 à 135), A/57/413, A/57/469, A/56/956, A/56/956/Add.1 et A/57/726)); et 123 de l'ordre du jour (Administration de la justice à l'Organisation des Nations Unies (A/56/800, A/57/276, A/57/441, A/57/441/Add.1, A/57/736 et A/C.5/57/25)); et sur toutes les questions restant en suspens

03-28357

# Assemblée générale

**Comité spécial sur la portée de la protection juridique offerte par la Convention sur la sécurité du personnel des Nations Unies et du personnel associé**

**Groupe de travail plénier**

10 à 13 heures . . . . . 3e séance (privée) . . . . . Salle de conférence 1

15 à 18 heures . . . . . 4e séance (privée) . . . . . Salle de conférence 1

---

**Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires**

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

1. Corps commun d'inspection
2. Session exécutive sur la MONUC et la MINUSIL
3. Projets de rapport

---

**Commission des Nations Unies pour le droit commercial international**

**Groupe de travail sur le droit des transports**
Onzième session

10 à 13 heures . . . . . Séance d'ouverture . . . . . Salle de conférence 4

15 à 18 heures . . . . . Séance d'ouverture . . . . . Salle de conférence 4

---

# Conseil économique et social

Reprise de la session d'organisation

10 heures . . . . . 6e séance . . . . . Salle du Conseil économique et social

Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation . . . . . [2]

Lettre datée du 28 février 2003, adressée au Secrétaire général par le Président du Conseil économique et social (E/2003/12)

**Réunion d'information avec le Président de l'Organe international de contrôle des stupéfiants**

Matin[1] jusqu'à midi . . . . . Salle du Conseil économique et social

Réunion d'information à l'intention des membres du Conseil économique et social sur les fonctions et les activités de l'Organe international de contrôle des stupéfiants avec le Président de l'Organe, M. Philip Emafo [La réunion d'information sera présidée par le Président du Conseil, S.E. M. Gert Rosenthal (Guatemala). Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.]

[1] À l'issue de la 6e séance du Conseil économique et social.

**Commission de la condition de la femme**
Quarante-septième session (reprise)

15 heures . . . . . 15e séance . . . . . Salle de conférence 2

1. Suivi de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes et de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXIe siècle" . . . . . [3]

   *Décision sur le projet de conclusions concertées intitulé "Droits fondamentaux de la femme et élimination de toutes les formes de violence à l'égard des femmes et des filles conformément au Programme d'action de Beijing et aux textes adoptés à l'issue de la vingt-troisième session extraordinaire de l'Assemblée générale"*

2. Adoption du rapport de la Commission sur les travaux de sa quarante-septième session (E/CN.6/2003/L.6) . . . . . [7]

3. Clôture de la session

**Commission de la condition de la femme**
Quarante-huitième session

Après-midi[1] jusqu'à
18 heures . . . . . 1re séance . . . . . Salle de conférence 2

Élection du Bureau

[1] À l'issue de la clôture de la quarante-septième session de la Commission.

**Commission du développement durable**
Consultations officieuses

Des consultations officieuses en préparation de la onzième session de la Commission du développement durable auront lieu *aujourd'hui* 25 mars 2003 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 3. Les représentants des États Membres et d'autres organisations intéressées sont invités.

## Autres réunions

*Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.*

**Mardi 25 mars 2003**

**Groupe Arabe** *(questions relevant de la Sixième Commission)*

9 à 10 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 8

**Groupe JUSCANZ**

9 à 10 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence B

---

**Réunion d'information officieuse sur les produits de base et le développement rural (organisée par la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement)**

9 h 30 à 11 heures . . . . . Salle de conférence D

En préparation du débat de haut niveau de la session de fond du Conseil économique et social (30 juin-2 juillet 2003) [Les membres des Missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations non gouvernementales sont invités.]

---

**Groupe des 77** *(questions relevant de la Commission de la population et du développement; et application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social)*

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 6

**Groupe des 77** *(application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social)*

15 à 18 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence B

## Conférences de presse

*L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse www.un.org/News/ossg/conf.htm*

**Mardi 25 mars 2003**

*Salle S-226*

Midi . . . . . Point de presse du Porte-parole

## Réunions officielles à venir

# Assemblée générale

**Consultations officieuses sur un projet de résolution relatif à la prévention des conflits armés**

Des consultations officieuses à participation non limitée consacrées au débat sur le projet de résolution sur la prévention des conflits armés, au titre du point 10 de l'ordre du jour, auront lieu le mercredi 26 mars 2003 à 15 heures dans la salle de conférence 2. Ces réunions seront présidées par le Président de l'Assemblée générale.

**Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien**

La 270e séance du Comité pour l'exercice des droits du peuple palestinien aura lieu le mercredi 26 mars 2003 à 10 h 30 dans la salle du Conseil économique et social.

---

**Groupe de travail spécial chargé de l'application et du suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social**

Le Groupe de travail spécial chargé de l'application et du suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social tiendra sa prochaine série de séances du jeudi 27 mars au vendredi 4 avril 2003. La première séance aura lieu le jeudi 27 mars à 10 heures dans la salle de conférence 2.

---

**Commission du désarmement**
Session de fond de 2003

La session de fond de 2003 de la Commission du désarmement se tiendra du 31 mars au 17 avril 2003. La séance d'ouverture aura lieu le lundi 31 mars à 10 heures dans la salle de conférence 4. La liste des orateurs sera ouverte le lundi 24 mars (tél. 1 (212) 963-1901 ou 963-2378). La nouvelle version du document du Président sur les moyens de parvenir au désarmement nucléaire (WG.I/WP.1), émis conformément à la demande de la Commission en 2002, est disponible auprès de M. Timur Alasaniya, Secrétaire de la Commission du désarmement (tél. 1 (212) 963-5143)

---

**Comité spécial créé par la résolution 51/210 de l'Assemblée générale en date du 17 décembre 1996**
Septième session

La septième session du Comité spécial créé par la résolution 51/210 de l'Assemblée générale en date du 17 décembre 1996 (Mesures en vue d'éliminer le terrorisme international) aura lieu du 31 mars au 2 avril 2003. La séance d'ouverture aura lieu le lundi 31 mars 2003 à 10 heures dans la salle de conférence 1.

---

**Comité des contributions**
Soixante-troisième session

Le Comité des contributions tiendra sa soixante-troisième session au Siège du 2 au 27 juin 2003, pour examiner notamment le barème des quotes-parts pour la répartition des dépenses de l'Organisation des Nations Unies pour la période 2004-2006.

Tous les États Membres qui souhaitent fournir des renseignements additionnels pour les travaux du Comité ou invoquer les dispositions de la résolution 46/221 C de l'Assemblée générale sont priés de faire parvenir les communications pertinentes au Comité des contributions. Le Secrétaire du Comité peut être contacté au bureau S-2770J (tél. 1 (212) 963-5866 ou 963-5791; ou télécopieur 1 (212) 963-1943). Afin de faciliter l'examen de ces documents, il est demandé qu'ils soient soumis avant le 7 avril 2003.

Il est rappelé aux délégations que les dispositions de la résolution 54/237 C de l'Assemblée générale, par laquelle l'Assemblée demande notamment à tout État Membre ayant l'intention de demander à bénéficier d'une dérogation à l'Article 19 de la Charte des Nations Unies de fournir à l'appui de leur demande des renseignements aussi complets que possible. En outre, l'Assemblée a décidé que les États Membres doivent remettre leurs demandes de dérogation à l'Article 19 au Président de l'Assemblée générale deux semaines au moins avant la session du Comité des contributions, de sorte qu'elles puissent être examinées à fond. En vertu de ces dispositions, les demandes doivent être reçues par le Président de l'Assemblée générale au plus tard le 19 mai 2003. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter le Secrétaire du Comité des contributions.

Le Comité des contributions examinera également les échéanciers de paiement pluriannuels présentés en vertu de la résolution 57/4 B de l'Assemblée générale. Tout État Membre ayant l'intention de présenter des échéanciers de paiement est prié de se mettre en rapport avec le Secrétaire du Comité des contributions pour de plus amples renseignements.

# Conseil économique et social

**Session d'organisation de 2003**

Le Conseil économique et social tiendra des élections pour pourvoir les postes vacants de ses organes subsidiaires les 29 et 30 avril 2003. Conformément à la pratique antérieure, la date limite indicative pour la présentation de candidatures est fixée au jeudi 10 avril 2003 à 18 heures. Il est rappelé aux délégations qui souhaitent proposer des candidatures d'adresser leur correspondance au Secrétaire général, avec une copie à Mme Nancy Beteta, auprès de la Division des affaires du Conseil économique et social (bureau S-2059K; télécopieur 1 (212) 963-5935). Les Présidents des groupes régionaux pour le mois de mars sont également invités à informer le Secrétariat des candidats présentés par leurs groupes. On pourra se procurer une liste des candidats pour ces élections au bureau du Secrétaire du Conseil (bureau S-2950), à partir du lundi 14 avril 2003.

## Commission du développement durable

**Consultations officieuses**

Des consultations officieuses en préparation de la onzième session de la Commission du développement durable se poursuivront le mercredi 26 mars, de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 2. Les représentants des États Membres et d'autres organisations intéressées sont invités.

## Comité chargé des négociations avec les institutions intergouvernementales

Le Comité chargé des négociations avec les institutions intergouvernementales, conformément à la résolution 2002/24 du Conseil, tiendra sa 106e séance (privée) le mercredi 26 mars 2003 à 10 heures dans la salle de conférence 6, pour examiner le projet d'accord sur les relations entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisation mondiale du tourisme.

**Commission de la population et du développement**
Trente-sixième session

La trente-sixième session de la Commission de la population et du développement aura lieu au Siège du 31 mars au 4 avril 2003. La première séance se tiendra à 10 heures dans la salle de conférence 3. L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/CN.9/2003/1 et le projet d'organisation des travaux de la session fait l'objet du document E/CN.9/2003/L.1.

La liste des orateurs pour la session sera ouverte le lundi 24 mars 2003. Les délégations qui souhaitent prendre la parole à la Commission sont priées de se mettre en rapport avec Mme Vivian Pliner-Josephs (bureau S-2950E; tél. 1 (212) 963-5724; télécopieur 1 (212) 963-5935; courriel pliner-josephs@un.org). Il est également rappelé aux délégations de communiquer les noms de leurs représentants à la Secrétaire de la Commission.

## Autres réunions à venir

*Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.*

**Groupe des 77** *(application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social)*

Des réunions du Groupe des 77 *(application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social)* auront lieu le mercredi 26 mars 2003 de 10 h 15 à 13 heures dans la salle de conférence D, et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 6.

**Série d'ateliers de l'UNITAR sur la sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information**

La cérémonie d'inauguration officielle de la Série d'ateliers de 2003 sur la sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information et le premier séminaire de haut niveau de l'année sur la "Sensibilisation aux politiques et aux questions de sécurité en matière de technologie de l'information", organisés par l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR), auront lieu le jeudi 27 mars 2003, de 10 à 13 heures. Le lieu de la réunion sera annoncé ultérieurement. Ce séminaire interactif est destiné en premier lieu aux ambassadeurs et autres diplomates. Toutefois, tous les membres du Secrétariat intéressés ainsi que les représentants des organisations non gouvernementales sont invités à y assister. Ce programme est présenté sous les auspices du Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication et du Groupe de travail sur l'informatique et réalisé avec la participation active et le parrainage de Intel Corporation. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter le bureau de l'UNITAR (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196).

**Consultations officieuses concernant les sessions à venir du Comité spécial créé en vertu de la résolution 51/210 de l'Assemblée générale datée du 17 décembre 1996 et du Comité spécial de la Charte des Nations Unies et du raffermissement du rôle de l'Organisation**

Des consultations officieuses concernant les sessions à venir du Comité spécial créé en vertu de la résolution 51/210 de l'Assemblée générale datée du 17 décembre 1996 et du Comité spécial de la Charte des Nations Unies et du raffermissement du rôle de l'Organisation auront lieu le jeudi 27 mars 2003 à 11 heures dans la salle de conférence 6. Les consultations officieuses se concentreront sur la composition du Bureau, l'organisation des travaux et les questions de procédure y relatives.

---

**Table ronde sur le thème "Application des objectifs du Millénaire en matière de développement : le rôle d'un chef d'État et les rapports de pays du PNUD "**

Une table ronde avec la participation de l'ancien Président de la Zambie, M. Kenneth Kaunda, et le Conseiller principal et chef du groupe pour le développement socioéconomique au PNUD, M. Jan Vandemoortele, qui feront un exposé sur le programme de rapports de pays du PNUD pour les objectifs du Millénaire en matière de développement, aura lieu le jeudi 27 mars 2003 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 8. La réunion est coparrainée par la Section des ONG du Département des affaires économiques et social et la Fédération mondiale des associations des Nations Unies, en collaboration avec le Comité des ONG sur l'Afrique. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

---

**Présentation de la publication *Développement humain en Asie du Sud 2002 – Développement agricole et rural* (organisée par le Bureau du Rapport sur le développement humain, PNUD)**

Une réunion, organisée par le Bureau du Rapport sur le développement humain, PNUD, pour présenter la publication *Développement humain en Asie du Sud 2002 – Développement agricole et rural*, aura lieu le vendredi 28 mars 2003 de 14 à 16 heures dans la Salle Hank Shannon (21e étage, DC-1). La présentation sera suivie d'un débat. Mme Khadija Haq, Directrice du Centre Mahbub ul Haq pour le développement humain, présentera les conclusions et les recommandations du rapport. Mme Sakiko Fukuda-Parr, Directrice du Bureau du Rapport sur le développement humain, PNUD, animera la réunion. Les participants seront M. Hafiz Pasha, Directeur du Bureau régional pour l'Asie et le Pacifique; M. Pedro Sánchez, Directeur de l'agriculture tropicale de l'Earth Institute et Administrateur du projet du Millénaire pour l'Équipe de travail sur la faim ; et M. Robert Herdt, Vice-Président pour les programmes, Rockefeller Foundation. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter Mme Carolina Den Bass (courriel Carolina.denbaas@undp.org; tél. 1 (212) 906-5913).

---

**Réunions d'information du Programme des Nations Unies pour le développement**

Une réunion d'information sur l'utilisation des statistiques relatives aux Rapports sur le développement humain aura lieu le vendredi 28 mars 2003 de 10 heures à midi dans la salle de conférence 8. Les délégations intéressées sont invitées.

Une réunion d'information sur le thème "Les femmes, la guerre et la paix" aura lieu le vendredi 28 mars 2003 de 15 à 17 heures dans la salle du Conseil économique et social. Les délégations intéressées sont invitées.

**Consultations officieuses sur la Réunion biennale de 2003 des États (Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects)**

S.E. Mme Kuniko Ignoguchi, Représentante permanente du Japon à la Conférence sur le désarmement et Présidente désignée de la première des Réunions biennales des États, tel qu'il a été stipulé dans le Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects, pour examiner la mise en œuvre du Programme d'action à l'échelle nationale, régionale et mondiale, présidera des consultations officieuses sur la Réunion biennale de 2003 des États le mardi 1er avril 2003 de 13 h 15 à 15 heures dans la salle de conférence 4. Les représentants des États Membres et des autres organisations intéressées sont invités. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Sharon O'Brien, Département des affaires du désarmement (tél. 1 (212)963-1467; télécopieur 1 (212) 963-1121; courriel sobrien@un.org).

## Avis

**Conseil de sécurité**

**Réunions d'information quotidiennes**

À partir du mardi 4 mars 2003, et jusqu'à la fin du mois, la Présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations dans la salle des conférences de presse (salle S-226).

**Renseignements enregistrés**

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530.

## Aperçu des séances

**Lundi 24 mars 2003**

# Assemblée générale

**Comité spécial sur la portée de la protection juridique offerte par la Convention sur la sécurité du personnel des Nations Unies et du personnel associé**
Deuxième session

3e séance

*Ouverture de la session*

Le Vice-Président, M. Marcelo Vázque, (Équateur), ouvre la session du Comité spécial.

*Élection du Bureau*

Le Comité spécial élit M. Christian Wenaweser (Liechtenstein) Président et M. Mahmoud Hmoud (Jordanie) Vice-Président.

*Adoption de l'ordre du jour*

Le Comité spécial adopte l'ordre du jour, figurant dans le document (A/AC.264/L.4).

*Organisation des travaux*

Le Comité spécial adopte le programme de travail proposé par le Bureau. Le Comité spécial décide de se réunir en tant que Groupe de travail plénier à partir de lundi matin.

# Assemblée générale

**Comité des utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique**

**Sous-Comité juridique**
Quarante-deuxième session
Office des Nations Unies à Vienne

**Lundi 24 mars 2003**

**674e séance**

*Ouverture de la session et adoption de l'ordre du jour* . . . . . [1]

L'ordre du jour provisoire (A/AC.105/C.2/L.237) est adopté.

*Déclaration du Président* . . . . . [2]

Le Président fait une déclaration liminaire soulignant les travaux du Sous-Comité.

*Organisation des travaux*

Le Sous-Comité décide d'inviter les représentants du Costa Rica et d'Israël à participer à la session en tant qu'observateurs.

Le Sous-Comité crée de nouveau ses groupes de travail sur le point 4 (État et application des cinq traités des nations Unies relatifs à l'espace) sous la conduite de M. Vassilios Cassapoglou (Grèce), et sur le point 6 a) (Questions relatives à la définition et à la délimitation de l'espace). Mme Taous Feroukhi (Algérie) est élue pour présider le groupe de travail sur le point 6 a). Le Sous-Comité décide également d'établir un nouveau groupe de travail chargé du point 8 (Avant-projet de protocole portant sur les questions spécifiques aux biens spatiaux).

*Débat général* . . . . . [3]

Le Sous-Comité commence l'examen de cette question en entendant des déclarations des représentants de Cuba (au nom du Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes), du Chili, de l'Italie, de la République islamique d'Iran, du Pérou, du Brésil et de la Grèce. Les observateurs de l'Institut international de droit spatial (IIDS), de la Fédération internationale d'astronautique (FIA) et de l'Agence spatiale européenne (ESA) font également des déclarations.

**675e séance**

*Débat général* . . . . . [3]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de ce point en entendant des déclarations des représentants de la Chine, du Japon et des Pays-Bas. L'observateur de la Fédération internationale d'astronautique (FIA) prend également la parole.

*État et application des cinq traités des Nations Unies relatifs à l'espace* . . . . . [4]

Le Sous-Comité commence l'examen de cette question en entendant une déclaration du représentant de la Chine.

## Pacte international relatif aux droits civils et politiques

**Comité des droits de l'homme**
Soixante-dix-septième session
Office des Nations Unies à Genève

2082e séance (privée) *Examen des communications reçues conformément aux dispositions du Protocole facultatif se rapportant au Pacte* . . . . . [11]

Le Comité examine la question.

2083e séance *Examen des rapports soumis par les États parties conformément à l'article 40 du Pacte* [8]

En session publique, le Comité examine le deuxième rapport périodique de Mali.

## Signatures, Ratifications, etc.

**[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]**

*Convention internationale sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale. New York, 7 mars 1966*

*Déclaration en vertu de l'article 14 de la Convention* : Roumanie (21 mars 2003[1])

*Accord international de 2001 sur le café. Londres, 28 septembre 2000*

*Adhésion* : Bénin (21 mars 2003[1])

[1] Date de réception des documents pertinents.

## Autres annonces

**Forum international des femmes**

Une réunion du Forum international des femmes aura lieu *aujourd'hui* 25 mars 2003 de 11 heures à midi dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. Le professeur Joseph E. Stiglitz, Professeur d'économie et de finance (Université Columbia), fera un exposé sur "Mondialisation et mécontentements".

**Réunion d'information DPI/ONG**

Cette semaine, le thème de la Réunion d'information DPI/ONG sera "Préparatifs du Sommet mondial sur la société de l'information". La réunion aura lieu le jeudi 27 mars 2003 de 10 h 30 à 11 h 30 dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. M. Ruedi Christen, Conseiller à la Mission permanente de la Suisse auprès de l'Organisation des Nations Unies, M. Alain Clerc, Directeur de la Division de la société civile du Secrétariat exécutif du Sommet mondial sur la société de l'information, Mme Thérèse Gastaut, Directrice de la Division des communications stratégiques du Département de l'information, et M. Sergei Kambalov, Chef d'équipe pour le secrétariat du Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication, seront parmi les participants. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les médias sont invités. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter M. Oleg Dzioubinski, Section des ONG du Département de l'information (tél. 1 (212) 963-1859).

**Nouveau timbres des Nations Unies**

Le vendredi 28 mars 2003, l'Administration postale de l'Organisation des Nations Unies (APNU) émettra sept nouveaux timbres de la série ordinaire dont la valeur correspondra aux tarifs d'affranchissement en vigueur ou à la différence entre un ancien et un nouveau tarif. On peut se procurer de plus amples renseignements dans la circulaire ST/IC/2003/18.

**Sites Web**

*Président de l'Assemblée générale :*
www.un.org/ga/president

*Présidence du Conseil de sécurité :*
www.un.org/Docs/sc/presidency

*Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :*
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

*Conseil économique et social :*
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

*Présidence grecque de l'Union européenne :*
www.greeceun.org
http://europa-eu-un.org

*Journal des Nations Unies :*
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

## Liste quotidienne des documents publiés au Siège

*À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le 24 mars 2003.*

| *Cote* | *Titre principal* |
|---|---|
| **Assemblée générale** | **Documents officiels** |
| | **Cinquante-septième session** |
| A/57/PV.45 | Séance tenue le 8 novembre 2002, 15 heures [français] |
| A/57/PV.52 | Séance tenue le 19 novembre 2002, 10 heures [français] |
| **Assemblée générale** | **Documents** |
| | **Cinquante-septième session** |
| A/RES/57/157 | *Point 22 n)* — Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisation des États américains [A A C E F R] |
| A/RES/57/160 | *Point 38* — La situation en Amérique centrale : moyens d'établir une paix ferme et durable et progrès accomplis vers la constitution d'une région de paix, de liberté, de démocratie et de développement [A A C E F R] |
| A/RES/57/234 | *Point 109 c)* — Question des droits de l'homme en Afghanistan [A A C E F R] |
| | **Cinquante-huitième session** |
| A/58/6 (Sect. 6)* | Nouveau tirage pour raisons techniques [A A C E F R] |
| A/58/6 (Sect. 13) | Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Partie IV — Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Chapitre 13 — Centre du commerce international CNUCED/OMC (Programme 9 du plan à moyen terme pour la période 2002-2005) [A A C E F R] |
| A/58/68<br>S/2003/357 | *Point 36 de la liste préliminaire* — Conséquences de l'occupation du Koweït par l'Iraq et de l'agression iraquienne contre le Koweït — Lettre datée du 19 mars 2003, adressée au Secrétaire général par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de Malaisie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R] |
| | **Commission des Nations Unies pour le droit commercial international** |
| | **Groupe de travail III (Droit des transports)**<br>*Onzième session* |
| A/CN.9/WG.III/WP.28 | Élaboration d'un projet d'instrument sur le transport de marchandises [par mer] — Compilation des réponses à un questionnaire relatif à la réglementation du transport de porte à porte et commentaires additionnels des États et des organisations internationales sur le champ d'application du projet d'instrument — Note du Secrétariat [A A C E F R] |

| Conseil de sécurité | Documents |
|---|---|
| S/2003/266 | Lettre datée du 3 mars 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste [A A C E F R] |
| S/2003/271 | Lettre datée du 3 mars 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste [A A C E F R] |
| S/2003/300 | Lettre datée du 6 mars 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 661 (1990) concernant la situation entre l'Iraq et le Koweït [A A C E F R] |
| S/2003/317 | Lettres identiques datées du 13 mars 2003, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent de l'Iraq auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R] |
| S/2003/323 | Lettres identiques datées du 15 mars 2003, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent de l'Iraq auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R] |
| S/2003/331 | Lettre datée du 3 mars 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste [A A C E F R] |
| S/2003/344 | Lettre datée du 17 mars 2003, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de l'Afrique du Sud auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R] |
| S/2003/350 | Lettre datée du 20 mars 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R] |
| S/2003/351 | Lettre datée du 20 mars 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent des États-Unis d'Amérique auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R] |
| S/2003/352 | Lettre datée du 20 mars 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent de l'Australie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R] |
| A/58/68<br>S/2003/357 | Lettre datée du 19 mars 2003, adressée au Secrétaire général par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de Malaisie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R] |
| S/2003/358 | Lettre datée du 21 mars 2003, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de l'Iraq auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R] |

**Conseil économique et social**

| | Documents |
|---|---|
| | **Forum des Nations Unies sur les forêts**<br>*Troisième session* |
| E/CN.18/2003/4 | *Point 4 f) de l'ordre du jour provisoire* — Thèmes communs devant être examinés à chacune de sessions : suivi, évaluation et rapports — Note du Secrétariat [A A C E F R] |

**Secrétariat**

ST/IC/2003/18 Circulaire — Premier jour d'émission – 28 mars 2003 : nouveaux timbres de la série ordinaire et entiers postaux [A F (seulement)]

**Communications à la rédaction**

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2370 (tél. 1 (212) 963-3888, 963-6771 et 963-6776; télécopieur 1 (212) 963-4790; courriel journal@un.org)

*Heure d'ouverture : 16 h 30*

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.